

## Invito

Berna, 14 maggio 2010

Gentile Signora,  
Egregio Signore,

Il 1° gennaio 2010 è entrata in vigore la nuova legge federale sulle lingue, fortemente sostenuta dal Parlamento al fine di ancorare i valori del plurilinguismo nella nostra Confederazione ed in particolare per garantirgli le condizioni quadro per affermarsi in modo concreto. Il Consiglio federale si appresta, nel corso del mese di giugno, ad adottare la relativa ordinanza di applicazione, che dovrà essere valida dal 1° luglio prossimo.

Come notano i nostri Confederati di lingua tedesca, spesso *“il diavolo si nasconde nel dettaglio”*. È dunque importante che l'ordinanza traduca fedelmente la volontà del Parlamento e che metta sufficienti risorse umane e finanziarie a disposizione non solo le lingue minoritarie, delle istituzioni e movimenti culturali incaricati della promozione del plurilinguismo su tutto il territorio nazionale, ma anche dei dipartimenti, che a loro volta saranno incaricati (nella seconda sezione della legge e dell'ordinanza) di sviluppare il plurilinguismo in tutti i servizi dell'Amministrazione federale.

Cosa che attualmente non viene attuata, come rilevano i risultati dello PNR 56 promosso dal Fondo Nazionale della Ricerca Scientifica. Per questa ragione la Deputazione Ticinese alle Camere federali, sostenuta da numerosi parlamentari delle diverse regioni linguistiche, ha proposto alle associazioni vicine ai diversi temi legati al federalismo linguistico (come Helvetia Latina, Forum Helveticum, Nouvelle Société Helvétique, Conscienza Svizzera ed altre ancora) di organizzare congiuntamente un incontro-dibattito :

### « Per la ricchezza delle lingue nell'amministrazione federale »

Che avrà luogo martedì, **1° giugno 2010 al Centro Media palazzo federale**, Sala delle conferenze stampa, dalle 17.30 con il programma seguente :

- 17.30 Accoglienza e Benvenuto degli ospiti  
CN Marina Carobbio, Vice-presidente della Deputazione ticinese alle Camere federali  
CN Dominique de Buman, Presidente di Helvetia Latina
- 17.45 « **Il Plurilinguismo nell'Amministrazione federale : stato attuale e sfide future** »  
Prof. Daniel Kübler, responsabile del Programma Nazionale di Ricerca 56
- 18.15 Tavola rotonda: « **La battaglia del Plurilinguismo in Svizzera** »  
Signor Moreno Bernasconi, Corriere del Ticino  
Signor Christophe Büchi, NZZ  
Signor Michel Guillaume, L'Hebdo  
Signor Chasper Pult, Lia Rumantscha  
CN Filippo Leutenegger (moderatore)

19.15 Conclusione dell'incontro e adozione da parte dei partecipanti di un :

**« Manifesto per il plurilinguismo nell'Amministrazione federale »**

Da trasmettere al Consiglio federale in vista della deliberazione sull'ordinanza sulle lingue che sarà consegnato alla Cancelliera della Confederazione, Signora Corina Casanova dal CS Filippo Lombardi, Presidente della Deputazione Ticinese alle Camere federali

19.30 Ricco aperitivo

Vi saremo grati di voler consacrare un poco del vostro prezioso tempo per sostenere questo atto, visibile, alle preoccupazioni che da dei decenni ormai sono al centro delle nostre azioni in favore di un riconoscimento vero alla ricchezza rappresentata dal plurilinguismo per il nostro Paese e dei diritti e dei doveri che ne risultano per le autorità politiche a tutti i livelli. Ci aspettiamo un riscontro mediato che sia capace di convincere il Consiglio federale di fare lo sforzo, decisivo, che ancora manca, per tradurre i valori ed i principi in una realtà vissuta!

*Filippo Lombardi*  
Presidente Deputazione Ticinese  
HELVETICUM

*Dominique de Buman*  
Presidente Helvetia Latina

*Roy Oppenheim*  
Presidente FORUM